



HERDADE  
PENEDO  
GORDO



QUINTA DAS ARCAS

# EMPRESA

A Quinta das Arcas foi constituída a mais de 40 anos por Esteves Monteiro, no seguimento de um trabalho iniciado na década anterior de reestruturação da agricultura da família, com um forte enfoque no emparcelamento e implementação de uma viticultura moderna. Em 1985 fundou a empresa lançando nesta altura as primeiras garrafas com a marca Arca Nova.

Ao longo deste tempo a empresa deu especial atenção à área produtiva seguindo desde cedo um caminho de melhoria da qualidade minimizando o impacto na natureza. Em 2012, e já com cerca de 200 hectares de vinhas na Região dos Vinhos Verdes, a Quinta das Arcas lança no mercado o seu primeiro vinho Biológico.

Na viragem do século a empresa expandiu também para outra região (Alentejo) onde Esteves Monteiro abraçou um novo projecto, agora 400 km a sul, num microclima muito característico e único para a produção de grandes vinhos. Atualmente, nos 120 hectares de vinhedos que rodeiam a adega onde são produzidos alguns dos melhores vinhos da região de Borba, a Herdade Penedo Gordo é já uma referência nesta região.

A Quinta das Arcas é uma empresa verdadeiramente familiar onde a gestão é assumida por Esteves Monteiro e sua esposa Lisete Oliveira, sendo a direção comercial partilhada pelos filhos, António e Mário Monteiro, responsáveis pela exportação e mercado interno respetivamente e Diana Monteiro com o enoturismo a seu cargo.

A Quinta das Arcas é hoje uma empresa com as bases bem estabelecidas para um futuro próspero no mercado global de vinhos de qualidade.

# COMPANY

*Quinta das Arcas was founded over 40 years by Esteves Monteiro following a deep work of restructuration of the family vineyards initiated a decade before with a strong focus on the plot consolidation and the implementation of modern agriculture. After 1985 the company was set up to bottle the wines already produced, putting on the market the first Arca Nova wines.*

*Throughout the years, the company has paid special attention to production, following since the early days a path of quality improvement and minimizing impact in nature. In 2012 and with 200 hectares of vineyards in the Vinho Verde region, Quinta das Arcas produces its first certified organic wine.*

*At the turn of the century the company expanded to another region (Alentejo) where Esteves Monteiro embraced a new project, now 400 km south in a peculiar and unique microclimate very suitable to the production of great wines. Nowadays in the 120 hectares that surround the winery, where some of the best wines from the Borba region are produced. Herdade Penedo Gordo is already a reference in the region.*

*Today, Quinta das Arcas is a truly family company where the management is taken care by Esteves Monteiro and his wife Lisete Oliveira and the sales management is shared by their sons António Monteiro responsible for export and Mário Monteiro for the domestic market and Diana Monteiro in charge of the wine tourism.*

*Quinta das Arcas is now a company with firm foundation to approach a global market with quality wine.*



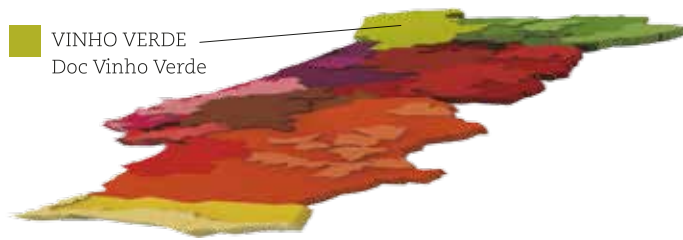
Da esquerda para a direita:  
From left to right:  
Esteves Monteiro, Diana Monteiro, Mário Monteiro,  
António Monteiro e Lisete Oliveira



# VINHO VERDE

O Vinho Verde é único no mundo. Um vinho naturalmente leve e fresco, produzido na Região Demarcada dos Vinhos Verdes no noroeste de Portugal. Esta região, pela sua composição geológica e pela sua exposição atlântica, molda vinhos de características ímpares. As castas utilizadas na sua produção são praticamente todas autóctones e extremamente bem adaptadas ao meio. Mais de 80% dos vinhos aqui produzidos são brancos!

*Vinho Verde is unique in the world. Its a wine that is naturally light and fresh, produced in the Demarcated Wine Region of Vinho Verde in the Northwest corner of Portugal. This region with its geologic nature, and its Atlantic exposure shapes the wines with distinguished characteristics. The varietals used in its production are mainly native from the region and extremely well adapted to the environment. More than 80% of the wines produced here are white!*



# QUINTA DAS ARCAS

Na região do Vinho Verde, na sub-região do Vale de Sousa, a Quinta das Arcas possui aproximadamente 200 hectares de vinha, divididos em cinco vinhas distintas. As principais castas presentes nessas vinhas da Quinta das Arcas são o Loureiro, Arinto, Trajadura, Alvarinho, Verdejo para brancos e Espadeiro, Touriga Nacional e Vinhão para tintos e Rosés. De referir que as vinhas instaladas nas quintas em Sobrado encontram-se a altitudes a rondar os 100-150m em solos de xisto, enquanto as restantes vinhas, à semelhança da região estão em solos graníticos e a altitude a rondar os 300m.

*In the Vinho Verde region, in the sub-region of the Vale Sousa, Quinta das Arcas owns roughly 200 hectares of vineyards divided in five different estates. The main varieties found on the vineyards of Quinta das Arcas are Loureiro, Arinto, Trajadura, Alvarinho and Verdejo for the whites and Espadeiro, Touriga Nacional and Vinhão for the reds and Rosés. We should mention that our vineyards in Sobrado are in lower altitudes, around 100-150m and all in schist soil, while the remaining vineyards are, much like the rest of the region in granitic soil at an altitude of about 300m.*



**A QUINTA DAS ARCAS CULTIVA CERCA DE 200 HECTARES DE VINHA 100% DOS QUAIS EM SISTEMA AMBIENTAL DE PRODUÇÃO INTEGRADA.**

**QUINTA DAS ARCAS HAS ABOUT 200 HECTARES OF VINEYARD AND ALL 100% IN ENVIRONMENTALLY RESPONSIBLE IPM MODE.**

## Conde Villar Branco/Conde Villar White Blend

O vinho mais emblemático da Quinta das Arcas e o primeiro vinho a ser produzido pela empresa. Um blend bastante apreciado pelo seu equilíbrio, pela conjugação perfeita entre os aromas das mais famosas castas da região. *The most iconic wine from Quinta das Arcas and the first made by the company. A much appreciated wine due to its finest balance and the perfect blending between the aromas of the most famous varieties in the region.*

## Conde Villar Varietais/ Conde Villar Varietals

Esta é a selecção dos melhores vinhos varietais da Quinta das Arcas. A preparação destes vinhos começa desde logo na vinha com o objectivo de alcançar toda a tipicidade destas nobres castas (Loureiro, Alvarinho, Trajadura, Espadeiro, Touriga Nacional e Vinhão).

*This is the selection of the best varietals from Quinta das Arcas. The preparation of these wines starts immediately in the vineyard with the goal of achieving all the typicity of these noble varieties (Loureiro, Alvarinho, Trajadura, Espadeiro, Touriga Nacional and vinhão).*

A QUINTA DAS ARCAS PRODUZ 9 DIFERENTES TIPOS DE VINHO (CADA UM PRÓPRIO DA SUA CASTA E DO SEU TERROIR).

QUINTA DAS ARCAS PRODUCES 9 DIFFERENT WINE VARIETIES. EACH ONE IS UNIQUE AND REFLECTS THE CHARACTERISTICS OF THE GRAPES AND THE TERROIR.

DAS 9 CASTAS CULTIVADAS NAS NOSSAS VINHAS 6 SÃO PORTUGUESAS.

FROM THE 9 VARIETIES GROWN IN OUR VINEYARDS 6 ARE PORTUGUESE.



## Conde Villar Alvarinho

A Quinta das Arcas iniciou a sua relação com a casta Alvarinho em 2005 após um breve período experimental, onde a casta demonstrou uma grande aptidão ao microclima e terreno xistosos existentes em Sobrado. Neste momento são já 25 hectares a produzir os melhores vinhos desta nobre casta, com reconhecimento a nível internacional.

*Quinta das Arcas initiated its Alvarinho affair in 2005, just after a small trial period, where the variety showed a natural adaptation to Sobrado's micro climate. Right now its about 25 hectares of this noble producing some of the best Alvarinho wines with top international recognition.*

# PREMIUM

## Family Collection

Os vinhos Quinta das Arcas Family Collection são a gama de vinhos Premium da empresa. Estes vinhos representam o culminar de toda a experiência e ao mesmo tempo a abertura de novos caminhos na forma de interpretar o Vinho Verde. No geral, estes vinhos são sempre produzidos com uvas selecionadas e provenientes de parcelas selecionadas. São vinhos que tiveram algum contacto com a madeira, seja durante a fermentação ou em estágio. São vinhos complexos e com potencial de envelhecimento acima da média, mas que ao mesmo tempo exibem a fruta tão típica da região. Estes vinhos verdes têm carácter forte e personalidade bem distintas.

Degustar estes vinhos é um prémio à terra, à vinha e ao Homem.

*Quinta das Arcas Family Collection are the premium wines of the company. Are the result of our experience and at the same time the opening of new paths to understand and interpret Vinho Verde. These wines are always produced from selected grapes and parcels. Are wines that had some contact with oak barrels, or during fermentation or during aging. Are complex with great aging potential, highlighting undertones of fruit and a freshness so typical in the Region. Vinho Verde wines have strong character and well distinct personality. Appreciating these wines an award to the Land, Vineyard and Man.*





## ESPUMANTE

Espumante Bruto de Vinho Verde monocasta Arinto.

Este espumante prima pela fruta jovem bem casada com os aromas fermentativos, a acidez equilibrada é potenciada por uma bolha fina e muito delicada.

Espumante com certificação biológica.

*Brut sparkling Vinho Verde wine single grape Arinto.*

*This sparkling wine is highlighted by the young fruit well blended with the fermentative aromas, the balanced acidity is enhanced by thin and delicate bubbles.*

*Sparkling wine with organic certification.*



ESPUMANTE PRODUZIDO COM UVAS DE VINHA BIOLÓGICA, ATRAVÉS DO MÉTODO CLÁSSICO, COM ESTÁGIO DE 18 MESES EM GARRAFA.

SPARKLING WINE PRODUCED WITH GRAPES FROM ORGANIC VINEYARD BY THE CLASSICAL METHOD WITH 18 MONTHS OF BOTTLE AGING.



## PÉT-NAT

Vinho Pét-Nat (Petillant Naturel) produzido através do método ancestral. Este vinho espumante termina a fermentação já na garrafa, obtendo assim uma gaseificação natural que naturalmente protege o vinho. É um vinho que nos transporta às origens dos vinhos da região e que dá um prazer especial na harmonização com a gastronomia regional Portuguesa. Aromaticamente bem vivo com fruta tropical muito jovem com toques de lima de boca seco e austero. A espuma abunda no copo e apresenta-se com a turbidez típica das borras finas em suspensão.

*Pet-Nat wine (Petillant Naturel) produced through the ancestral method. This sparkling wine finishes the fermentation in the bottle, acquiring a natural gasification that naturally preserves the wines.*

*This wine takes us back to the origins of the wines in the Vinho Verde region and also pairs really well with the regional Portuguese gastronomy. Aromatically is very lively with young tropical fruit aromas, some lime hints and a finish very dry and austere. The foam fills the glass when pouring and visually is very cloudy from the fine lees in suspension.*



ESTE VINHO É ENGARRAFADO DURANTE O PROCESSO DE FERMENTAÇÃO. ESTA FERMENTAÇÃO TERMINA EM AMBIENTE FECHADO NA GARRAFA ASSIM QUE TERMINA O AÇÚCAR DISPONÍVEL PARA A FERMENTAÇÃO. NO FINAL PODERÁ HAVER DIFERENÇAS ENTRE AS GARRAFAS.

THIS WINE IS BOTTLED DURING THE FERMENTATION PROCESS. THIS FERMENTATION ENDS IN A SEALED ENVIRONMENT IN THE BOTTLE AS SOON AS THE SUGAR THAT IS FUELING THE FERMENTATION IS ALL CONSUMED. IN THE END, THERE COULD BE DIFFERENCES BETWEEN DIFFERENT BOTTLES.

COMO RESULTADO DA FERMENTAÇÃO, AS BORRAS FINAS FICAM DEPOSITADAS NA GARRAFA, DANDO O SEU CONTRIBUTO PARA UMA PROVA AROMATICAMENTE MAIS RICA E COM MAIS ESTRUTURA.

AS A RESULT OF THE FERMENTATION THE FINE LEES STAY IN THE BOTTLE, GIVING ITS CONTRIBUTE FOR A AROMATICALLY RICHER AND STRUCTURED TASTE.



# HERDADE PENEDO GORDO

A Herdade Penedo Gordo possui 120 hectares de vinha com as principais castas da região e ainda 25 hectares de olival.

Todos os vinhos aqui produzidos, na sub-região de Borba, são derivados de uvas produzidas em agricultura de protecção integrada (Protecção das espécies e dos seus habitats nas vinhas).

*The Herdade Penedo Gordo has 120 hectares of vineyards, in Borba sub-region, with the main grape varieties of the region and also 25 hectares with olive trees. All the wines produced in the Herdade Penedo Gordo come from grapes grown under IPM system. These procedures are meant to reduce the use of chemicals in the plants and to protect the animal species living among the vines.*



NA HERDADE PENEDO GORDO SÃO PRODUZIDOS CERCA DE 850.000 LITROS DE VINHO POR ANO.

HERDADE PENEDO GORDO PRODUZES ABOUT 850.000 LITERS OF WINE PER YEAR.

## Conde Villar Regional

Estes vinhos são verdadeiros exemplares da tipicidade Alentejana e produzidos com blends muito tradicionais da região. São vinhos jovens, frutados e não precisam de qualquer pretexto para serem degustados. São vinhos com uma riqueza de aromas, corpo e textura únicos.

*This wine range is the true example of the Alentejo tipicity. These wines are originated in traditional blends of the region and don't go through any aging process. These are very young and fruity wines and don't need any excuse to be tasted. They have a humble nature but their richness comes from the aromas, body and unique texture.*

# ALENTEJO

Grande parte do Sul de Portugal é ocupada pelo Alentejo. Esta região é uma das maiores de Portugal, no entanto as sub-regiões de excelência para a produção de vinhos de qualidade DOC são bastante mais restritas em comparação com o tamanho da região. As sub-regiões de vinhos do Alentejo têm um clima continental predominante, equilíbrio de verões quentes e secos, com invernos muito rigorosos.

Na Herdade Penedo Gordo o terroir é único na região, onde o clima e o solo combinam com um conjunto muito interessante de castas que permitem produzir vinhos, únicos e singulares.

*A big part of southern Portugal is called Alentejo. Despite this region being probably the biggest of the country, the sub-regions able to produce D.O.C. quality wines are very small. The climate in these sub-regions is typically continental with a balance of hot and dry summers with harsh winters. In Borba, where Herdade Penedo Gordo is located, the unique terroir where the soil and climate blend with the most interesting set of grape varieties, allows producing original wines that not only have a differentiated quality as they also reflect the singularity of the region.*



ALLENTEJO  
Doc Alentejo

OS VINHOS SÃO UNICAMENTE PRODUZIDOS COM UVAS PROVENIENTES DA HERDADE PENEDO GORDO.

ALL THE WINES ARE PRODUCED ONLY WITH ESTATE GROWN GRAPES.



AS VINHAS ESTENDEM-SE POR ONDULADAS COLINAS AO REDOR DA ADEGA NUMA EXTENSÃO DE 120 HECTARES COM 10 DIFERENTES CASTAS TOTALMENTE ADAPTADAS AO TERROIR LOCAL.

THE WINEYARDS ARE LAYED ON 120 HECTARES OF ROLLING HILLS WITH 10 DIFFERENT GRAPE VARIETIES ALL TOTALLY ADAPTED TO THE TERROIR.

## Tapada Villar DOC Alentejo

Os vinhos DOC produzidos na Herdade Penedo Gordo são vinhos de uma natureza diferenciada. Os tintos, com um curto estágio em barrica e com a sua fruta predominante, bem conjugada com a madeira e uma acidez equilibrada, o que lhe confere aromas muito distintos. Os brancos com fermentação parcial em barricas possuem fruta bem fresca, com um corpo bem estruturado e uma acidez correta que confere frescura na boca.

*The DOC wines produced at Herdade Penedo Gordo have a more tuned and differentiated nature. The reds go through a short aging in barrels. Their predominant fruit well blended with the oak and a balanced acidity gives the red wines very distinct aromas. The white wines are partially fermented in oak. They have a good fresh fruit with a well-structured body and a right level of acidity that gives a good feeling of freshness in the mouth.*

A HERDADE PENEDO GORDO PRODUZ 6 DIFERENTES TIPOS DE VINHO. DOIS BRANCOS E TRÊS TINTOS E 1 ROSÉ. ESTES VINHOS DIVIDEM-SE EM 3 CATEGORIAS DISTINTAS DE SEGMENTO.

## Tapada Villar Reserva

Tapada Villar Reserva tinto nasce nas vinhas selecionadas da Herdade Penedo Gordo seguindo uma agricultura sustentável. Este vinho mostra o potencial das vinhas da Herdade Penedo Gordo para produção de vinhos de grande elegância e capacidade de envelhecimento. Após o estágio de cerca de 8 meses em barricas de carvalho francês, este vinho revela grande complexidade aromática com frutas negras e vermelhas maduras, notas de madeira e especiarias. Na boca é cheio e redondo, mostrando a sua estrutura, com taninos sedosos e uma frescura viva.

*Tapada Villar Reserva is born on selected vineyards at the Herdade Penedo Gordo estate under sustainable agriculture.*

*This wine shows the potential this vineyards have, to produce elegant wines and with ageing capacity.*

*After 8 month of French oak barrels ageing, this wine reveals great aromatic complexity with hints of ripe red and black fruit, some oak and spices. In the taste is full and round, showing its structure, with silky tannins and fresh acidity.*



HERDADE PENEDO GORDO PRODUZES 6 DIFERENTES TIPOS DE VINHO. 2 BRANCOS E 3 TINTOS E 1 ROSÉ. ESTES VINHOS SÃO DIVIDIDOS EM 3 DIFERENTES SEGMENTOS.



## DOURO

Desde 1761 (ano do estabelecimento desta denominação), esta região é uma inspiração para todos que acreditam que tudo é possível. Contra as dificuldades e desafios colocados pela natureza, o homem sempre foi capaz de fazer vinhos incríveis ainda que contra todas as probabilidades.

Os vinhos aqui têm um caráter distinto e são o resultado da natureza severa que se sente no Douro. Este clima continental é moldado pelos solos pobres do xisto e tutelado pelo rio que dá nome à região.

*Since 1761 (the year of its established denomination), this region has been an inspiration for everyone who believes everything is possible.*

*Against nature's difficulties and challenges, Man was still capable of doing amazing wines against all the odds.*

*The wines here have a distinguished character and are the result of the harsh environment felt in the Douro.*

*This continental climate is shaped by the poor schist soils and tamed by the river that gives the name to the region.*



## DONA CEPA

Dona Cepa é uma homenagem à vinha e à região vinícola demarcada mais antiga de Portugal e do mundo o Douro.

Na Quinta das Arcas, iniciamos este projeto com 3 vinhos diferentes, que mostram muito bem o que a região é capaz.

Dois vinhos sem madeira, com frutas vibrantes e grande acidez (tinto e branco) e um Reserva que mostra a complexidade, estrutura e longevidade que esta região confere aos vinhos que aqui nascem.

*Dona Cepa or (Mrs. Vine stock) it's a homage to the vine and to the oldest wine region in Portugal and in the all worlds, DOURO VALLEY.*

*We at Quinta das Arcas start this project with 3 different wines that shows really well what the region is capable of. Two unoaked wines with vibrant fruit and great acidity and One Reserva which shows the complexity, structure and longevity that this region adds to wines.*

A NORTE E A SUL A REGIÃO DO DOURO É DELIMITADA POR COTAS ENTRE OS 500 E 600 METROS DE ALTITUDE.

THE NORTH AND SOUTH OF THE DOURO IS BORDERED BY ELEVATION BETWEEN 500 AND 600 METERS HIGH.

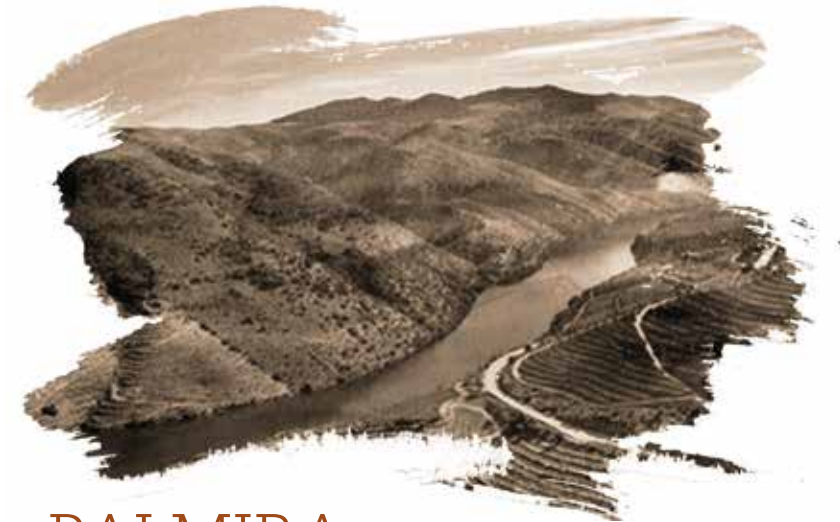


## VINHO DO PORTO

O Vinho do Porto estabeleceu-se como um dos mais famosos estilos de vinho do mundo. A sua história, tal como a do Douro, está cheia de carácter, luta, perseverança e sucesso, refletindo-se em vinhos poderosos, mas avelludados e suaves ainda que complexos e intensos. É uma real representação das pessoas que vivem cá, do Rio e do Terroir.

*Porto Wine established itself as one of the most famous Styles of wine in the world. It's history, like Douro Valley, is full of character and fight, perseverance and success, reflecting a powerful but velvet and smooth wine yet complex and intense.*

*It's a solid representation of the people that live here, of the River and the Terroir.*



## PALMIRA

Palmira é o desejo da Quinta das Arcas de mergulhar nessa história exuberante e contribuir para um legado que cresceu durante séculos. Robusto, singular, intenso e complexo, os vinhos Palmira Porto Wines apresentam aromas frescos e ricos em sabor frutado misturado com uma acidez excelente, destacando a paixão e o vigor de uma região excepcional.

*Palmira is this wish of Quinta das Arcas to dive in to that vivid story and contribute to a legacy that has grown for centuries. Robust and singular, intense and complex, Palmira Porto Wines presents fresh aromas and rich fruity flavor blended an excellent acidity, highlighting the passion and vigour of an outstanding Region.*



A REGIÃO DO DOURO ESTENDE-SE POR UMA ÁREA TOTAL DE CERCA DE 250 000 HECTARES.

THE DOURO REGION COVERS A TOTAL AREA OF NEARLY 250 000 HECTARES.



## HERDADE PENEDO GORDO AZEITE OLIVE OIL

Uma parte da Herdade Penedo Gordo é ocupada por um olival jovem de planta livre em modo biológico área de 25 ha. Este azeite virgem extra é produzido a partir da azeitona Galega Portuguesa e Cobrançosa, unicamente através de processos físicos. É um azeite com um grau de pureza elevado e bastante versátil podendo ser utilizado em diversos momentos da gastronomia tradicional e contemporânea.

*A part of the estate is occupied by a young olive grove in biologic system with a total area of 25 hectares (74ac).*

*From the fruit grown here (Portuguese Galega and Cobrançosa olive varieties) and using only physical methods, the finest extra virgin olive oil is produced. This olive oil with a high level of purity is very versatile when it comes to gastronomy and it can be used in different moments of both traditional and contemporary cuisine.*

ATÉ À DATA OS PRODUTOS DA QUINTA DAS ARCAS E HERDADE PENEDO GORDO JÁ FORAM DISTINGUIDOS COM MAIS DE 200 PRÉMIOS NACIONAIS E INTERNACIONAIS.

TO DATE QUINTA DAS ARCAS AND HERDADE PENEDO GORDO PRODUCTS HAVE BEEN AWARDED WITH MORE THAN 200 NATIONAL AND INTERNATIONAL AWARDS.



OS 30 HA DE OLIVAL SÃO POVOADOS POR ÁRVORES DAS ESPÉCIES AUTÓCTONES GALEGA E COBRANÇOSA.

30 HECTARES OF OLIVE TREES ARE INHABITED BY THE NATIVE VARIETIES OF GALEGA AND COBRANÇOSA.

## AGUARDENTES BRANDIES

As aguardentes da Quinta das Arcas são obtidas pela bi-destilação em charentais de Vinho Verde DO e envelhecidos em barricas de madeira. Anualmente são feitos os blends onde são escolhidos lotes com idades médias entre os 8 anos para a garrafa de 0.50L e lotes com idade média de 12 anos para a garrafa XO de 0.70L.

Estas aguardentes são produzidas a partir de vinhos com baixo teor alcoólico, como o vinho verde, são aguardentes macias e com uma componente aromática muito fresca.

As aguardentes produzidas na Quinta das Arcas são verdadeiros ícones nesta região.

*These 2 brandies with Vinho Verde appellation are bi-distilled from Vinho Verde and then aged in oak barrels. Every year we choose the blends to bottle with an average age of 8 years for the 0.5 liter bottles and 12 years for the 0.7 liter XO bottle.*

*The brandies produced from a lower alcohol level wine, like vinho verde, are usually smoother and have a very fresh aromatic component. The brandies produced by Quinta das Arcas are faithful to these principles and are true icons in their category.*

AS AGUARDENTES SÃO BI-DESTILADAS EM CHARENTAIS.

BRANDIES ARE BI-DISTILLED IN CHARENTAIS (COPPER POT STILL).

## Conde Villar Aguardente velha XO

Com cor topázio, devido ao lento e sossegado envelhecimento em cascos de carvalho francês e nacional, esta aguardente de forte carácter apresenta álcool macio e aveludado. As notas de sândalo e especiarias deixam um fim balsâmico e quente.

*Its topaz color is a result of the slow and quiet aging process in French and Portuguese oak casks. This strong character brandy shows a smooth and soft alcohol, its sandalwood and spicy side leave a warm and balsamic finish.*



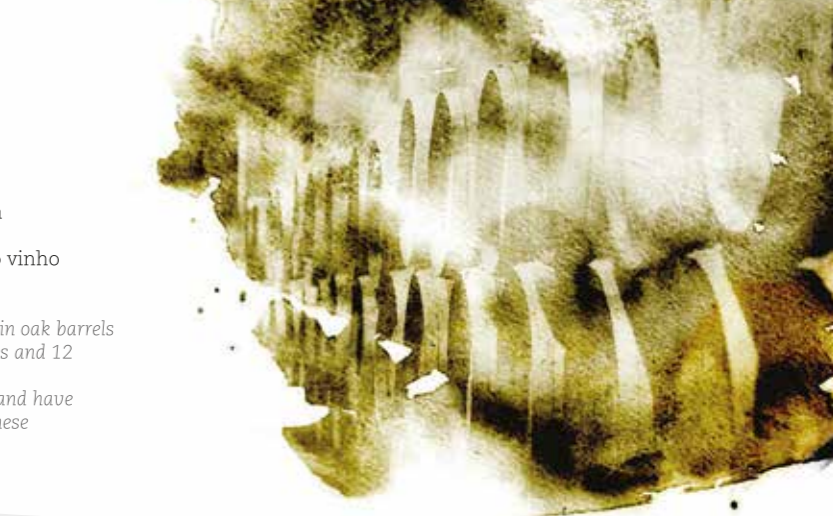
OS PRODUTOS DA QUINTA DAS ARCAS E DA HERDADE PENEDO GORDO ESTÃO PRESENTES EM MAIS DE 30 PAÍSES.

QUINTA DAS ARCAS AND HERDADE PENEDO GORDO PRODUCTS ARE AVAILABLE IN MORE THAN 30 COUNTRIES.

## Conde Villar Aguardente Velha

Esta aguardente velha possui uma cor âmbar muito límpida e brilhante. Os seus aromas são suaves e leves com nuances a baunilha. É proveniente de um lote harmonioso e muito bem equilibrado, onde a sensação apimentada é pontuada por alguns frutos.

*This Brandy has a very bright and clear amber color. The soft aromas balance the light vanilla tones. This brandy is originated from an harmonious and very well balanced blend where the spicy feeling is punctuated by some fruit.*



# ENOTURISMO QUINTA DAS ARCAS

Na região dos vinhos verdes é onde se encontra a maioria das vinhas da família e também a sede da empresa. Como parte integrante da rota dos Vinhos Verdes, a Quinta das Arcas proporciona várias atividades a quem a visita. Atualmente é possível percorrer as vinhas e a área rural que rodeia a Quinta das Arcas em percursos assinalados com a extensão de 5 e 10k, é possível realizar visitas à adega e realizar provas de vinhos, queijos e azeites. À exceção do percurso pedestre, todas as atividades requerem marcação através do site [www.quintadasarcas.com](http://www.quintadasarcas.com) (enoturismo), uma vez que estão sujeitas a disponibilidade.

Nota: outras atividades podem ser adicionadas ou retiradas da lista de ofertas, pelo que recomendamos a consulta do site como referência.



*In this region is where you'll find the biggest share of the family vineyards and also the company headquarters. As part of the Vinho Verde Region Wine Route, Quinta das Arcas offers several tourist activities for visitors. It's possible to walk through the vineyards and the rural area that surrounds Quinta das Arcas through marked routes with 5 km and 10 km (3,1 and 6,2 miles), its also possible to visit the winery, to do wine tastings and also olive oil and cheese tasting. Except from the walking trail, all activities require previous booking through our website [www.quintadasarcas.com](http://www.quintadasarcas.com) since they depend on staff availability.*

Note: Other activities may be added or excluded from our offer without prior notice.

Please use our website as reference.



# ENOTURISMO HERDADE PENEDO GORDO

A Herdade Penedo Gordo é uma típica herdade alentejana, situada na aldeia de Orada no concelho de Borba. Os cerca de 200 hectares desta propriedade estão preenchidos pela vinha, adega, olival, pastagens e ainda um monte reconstruído para alojamento na óptica do enoturismo – o Monte da Herdade Penedo Gordo. Integrada na paisagem típica do Alto Alentejo, o “Monte da Herdade Penedo Gordo” oferece condições de conforto superior para quem procura passar alguns dias a descobrir uma região ímpar onde a oferta cultural e gastronómica pode ser conjugada com os melhores vinhos da região. A oferta de alojamento é composta por 3 suites e 4 quartos com varandas, naturalmente integrados com a envolvente e de traça tipicamente alentejana. A decoração é moderna e acolhedora, num ambiente de simplicidade e conforto, com vista para a aldeia de Orada, para as vinhas e olival. Mediante marcação poderão ser preparadas degustações dos vinhos produzidos na herdade e ainda visitar a adega.

Para qualquer informação adicional ou solicitação de disponibilidade contactar [enoturismo@penedogordo.com](mailto:enoturismo@penedogordo.com) ou telefone +351 224 157 810



*The Herdade Penedo Gordo is a typical estate from the Alentejo, located in Orada, Borba municipality. With a total of 200 hectares, the property is occupied with vineyard and a winery, olive grove, pastures and a recently rebuilt house, adapted as the guest house for the Herdade Penedo Gordo.*

*Blended into the northern Alentejo, typical landscape, the Herdade Penedo Gordo House (monte) offers superior comfort to those looking to spend a few days discovering a unique region, where the cultural and gastronomic offer can be paired with some of the best wines in the region.*

*The lodging can be chosen from 3 suites and 4 double bedrooms with a private balcony, all in natural harmony with the surroundings and with a very typical Alentejo design. The decoration is modern and comfortable and the atmosphere is simple and cosy with a wide view to the Orada village, the vineyards and the olive grove. A complete wine tasting can be arranged when booked in advance.*

For any additional information or availability request contact [enoturismo@penedogordo.com](mailto:enoturismo@penedogordo.com) or phone +351224157810





**QUINTA DAS ARCAS – SOCIEDADE AGRICOLA, LDA**

4440-392 Sobrado Valongo – Portugal

Tel: +351 224 157 810 · +351 224 110 070 · Fax: +351 224 157 811  
info@quintadasarcas.com · www.quintadasarcas.com

**HERDADE PENEDO GORDO**

7150-308 Orada - Borba

www.penedogordo.com

